

陸、外交

溫家寶於 10 月 2-9 日出訪希臘、比利時、義大利及土耳其等 4 國，並出席第 8 屆「亞歐首腦會議」和第 13 次「『中』歐領導人會晤」。

溫家寶於 10 月 28-30 日前往越南，出席第 13 次「『中國』-東協領導人會議」、第 13 次「東協與『中』日韓領導人會議」和第 5 屆「東亞峰會」。

胡錦濤於 11 月 4-7 日訪問法國與葡萄牙，發表「關於加強『中』法全面戰略夥伴關係的聯合聲明」，並宣布推展「『中』葡全面戰略夥伴關係」。

溫家寶於 11 月 22-25 日出訪俄羅斯、塔吉克等國，並出席第 9 次「上合組織成員國總理會議」。

溫家寶於 12 月 15-19 日前往印度、巴基斯坦進行正式訪問。

第 3 次「『中』英經濟財金對話」於 11 月 9 日在北京舉行。

第 14 次「『中』俄總理定期會晤委員會」、第 7 次「『中』俄能源談判代表工作會晤」、第 5 屆「『中』俄經濟工商界高峰論壇」於 11 月 22-24 日在聖彼得堡舉行。

第 3 次「『中』歐經貿高層對話」12 月 21 日在北京舉行。

大陸朝鮮半島事務特別代表武大偉於 11 月 28 日宣布舉行「六方會談團長緊急磋商」的建議，但遭美、日、南韓婉拒。

胡錦濤於 11 月 11 日出席在南韓首爾舉行的 G20 第 5 次高峰會。

胡錦濤於 11 月 13-14 日出席在日本橫濱舉行的「亞太經合會第 18 次領導人非正式會議」。

一、領導人出訪

◆溫家寶出訪希臘、比利時、義大利和土耳其等 4 國，並出席第 8 屆「亞歐首腦會議」和第 13 次「中歐領導人會晤」

大陸總理溫家寶於 2010 年 10 月 2 日啟程前往希臘、比利時、義大利和土耳其進行正式訪問，並且出席在比利時布魯塞爾舉行的第 8 屆「亞歐首腦會議」和

第 13 次「『中』歐領導人會晤」。陪同溫家寶出訪的大陸官員包括：外交部部長楊潔篪，國家發展和改革委員會主任張平，商務部部長陳德銘，文化部部長蔡武，中國人民銀行行長周小川，國務院研究室主任謝伏瞻，國務院副秘書長、溫家寶總理辦公室主任丘小雄，外交部副部長傅瑩等人（中新網，2010.10.6）。

溫家寶於 10 月 2 日抵達希臘，會見希臘總統帕普利亞斯（Karolos Papoulias）、總理帕潘德里歐（George Papandreou）等人，雙方簽署多個合作文件，並發表「『中』希關於深化全面戰略夥伴關係的聯合聲明」。溫家寶表示「中」方將設立「『中國』希臘船舶發展專項資金」，為希臘船東採購大陸船舶金融支援，並將擴大比雷埃夫斯港吞吐能力，使其成為大陸對歐出口貨物集散地和轉運中心。此外，兩國應發揮經濟互補優勢，爭取 5 年內雙邊貿易額達 80 億美金的目標（大陸外交部網站，2010.10.3）。

10 月 4 日，溫家寶轉往比利時訪問，出席在布魯塞爾舉行的第 8 屆「亞歐首腦會議」。溫家寶在會中指出，大陸將繼續支持受主權債務危機影響的歐洲國家克服困難（大陸外交部網站，2010.10.6）。溫家寶並在 10 月 6 日和比利時國王阿爾貝 2 世（Albert II）與首相萊特姆（Yves Leterme）舉行會談，雙方並簽署在核能、電信、質檢等領域的合作文件（國際線上，2010.10.6）。

10 月 6 日，溫家寶在布魯塞爾和歐洲理事會主席范龍佩（Herman Van Rompuy）、歐盟委員會主席巴羅佐（Jose Manuel Barroso）共同主持第 13 次「『中』歐領導人會晤」。溫家寶在會中呼籲推動解決承認大陸市場經濟地位和解除對「中」軍售禁令兩大難題，為「中」歐關係進一步發展掃除障礙（大陸外交部網站，2010.10.7）。

溫家寶於 10 月 7 日前往義大利，會見義大利總統納波利塔諾（Giorgio Napolitano）、總理貝盧斯科尼（Silvio Berlusconi）、眾議長菲尼（Gianfranco Fini）、參議長斯基法尼（Renato Giuseppe Schifani）等人，雙方共簽署 17 項合作文件與協議。溫家寶表示未來「中」義兩國將擴大貿易投資合作，爭取 5 年內雙邊貿易額達到 1,000 億美金的規模（大陸外交部網站，2010.10.8）。

10 月 8 日，溫家寶抵達土耳其訪問，會見總理埃爾多安（Recep Tayyip Erdogan），雙方宣布建立「『中』土戰略合作關係」，並且簽署 8 個合作文件，擴大兩國在經貿、鐵路、電站、通訊、基建等領域的合作。溫家寶表示「中」方願和土耳其密切在聯合國、20 國集團（G20）等多邊機制框架下的溝通與合作，維護開發中國家的權益。埃爾多安則表示，願意進一步加強兩國高層往來，合作打擊「3 股勢力」，

並且深化兩國在基礎設施、能源、文化、旅遊等領域的合作（國際線上，2010.10.9）。由於土耳其近期才和俄羅斯、伊朗簽署相同協議，一般認為土耳其正尋求更獨立自主的外交路線，擺脫長期以來對美國的高度依賴（Saban Kardas, "Turkey Inches Closer to China", *Asia Times*, October 19, 2010）。

根據大陸外交部的說法，溫家寶此次出訪達到幾方面的目的：（一）宣示大陸在各項國際議題的政策主張。（二）提升大陸與往訪國家間雙邊關係水準。（三）推動「中」歐關係發展。（四）展現大陸推進亞歐合作的積極姿態（大陸外交部網站，2010.10.10）。

◆溫家寶前往越南出席第 13 次「『中國』-東協領導人會議」、第 13 次「東協與『中』日韓領導人會議」和第 5 屆「東亞峰會」

溫家寶於 10 月 28 日前往越南，出席 10 月 29-30 日舉行的第 13 次「『中國』-東協領導人會議」、第 13 次「東協與『中』日韓領導人會議」和第 5 屆「東亞峰會」。

溫家寶在出席第 13 次「『中國』-東協領導人會議」時，針對加強和東協合作、共同落實雙方第 2 個 5 年行動計畫，力爭雙邊貿易額在 2015 年達到 5,000 億美金的目標。同時，大陸希望在 5 年內和每個東協成員國共建一個經貿合作區（新華網，2010.10.29）。

溫家寶在出席第 13 次「東協與『中』日韓領導人會議」時，則針對下一階段「10+3」國家的合作，提出 4 點建議：（一）堅持以「10+3」為主管道，加快推進東亞自貿區建設。（二）深化「10+3」財金合作，加強清邁倡議多邊化的有效性，強化區域經濟監測機制，推動亞洲債券市場建設。（三）推進糧食安全、農業可持續發展、互聯互通、教育等領域合作。（四）加強在重大國際問題上的溝通協調，推動國際金融體系改革、應對氣候變化、亞太區域合作取得成果（大陸外交部網站，2010.10.29）。

另外，在第 5 屆「東亞峰會」中，溫家寶指出東亞合作必須尊重東協的主導地位，發揮「10+1」、「10+3」、「中」日韓等現有機制的作用。「中」方歡迎俄羅斯、美國加入「東亞峰會」，並且希望兩國發揮建設性作用（新華網，2010.10.30）。

◆胡錦濤出訪法國、葡萄牙

大陸領導人胡錦濤於 11 月 4 日啟程訪問法國、葡萄牙，陪同胡錦濤出訪的大陸官員包括：中共中央書記處書記、中央辦公廳主任令計畫，中共中央書記處書記暨中央政策研究室主任王滄甯，國務委員戴秉國，外交部部長楊潔篪，國家發展和改革委員會主任張平，商務部部長陳德銘，外交部副部長傅瑩等人。

11 月 4 日，胡錦濤抵達法國訪問，會見法國總統薩科齊 (Nicolas Sarkozy)、前總統席拉克 (Jacques Chirac)、總理菲永 (Francois Fillon) 等人。胡錦濤與薩科齊在會晤後，雙方發表「關於加強全面戰略夥伴關係的聯合聲明」，強調兩國將依照聯合國憲章，弘揚多邊主義，相互尊重對方獨立自主選擇發展道路。胡錦濤指出，「中」法雙方應擴大貿易規模，爭取 2015 年雙邊貿易額達 800 億美元，推進兩國在核電、航空等領域的合作，並且發展在節能環保、新能源、新材料、電動汽車、資訊通信、高端裝備製造、金融等領域的合作潛力。薩科齊則表示，在擔任 2011 年 G20 集團主席國期間，法方願意與「中」方密切合作，共同推動國際貨幣體系改革 (人民網，2010.11.5)。

11 月 6 日，胡錦濤轉往葡萄牙訪問，和葡萄牙總統席爾瓦 (Aníbal António Cavaco Silva) 舉行會談，並且會見國會議長伽馬 (Jaime Gama) 與總理蘇格拉底 (Jose Socrates) 等人。胡錦濤和席爾瓦會談時，指出未來雙方應全力推動「『中』葡全面戰略夥伴關係」。席爾瓦則表示葡方期待大陸在推動國際貨幣體系改革、應對氣候變化等問題上發揮更大作用，願以當選聯合國安理會非常任理事國為契機，加強兩國的溝通和協調，應對各種全球性挑戰 (大陸外交部網站，2011.11.7)。

◆溫家寶訪問俄羅斯、塔吉克等國，並出席第 9 次「上合組織成員國總理會議」

溫家寶於 11 月 22 日前往俄羅斯訪問，會見俄羅斯總統梅德韋傑夫 (Dmitry Medvedev)，並與總理普丁 (Vladimir Putin) 舉行「『中』俄總理第 15 次定期會晤」。溫家寶強調大陸堅定走和平發展道路，並且支持俄羅斯復興強國。雙方在會後發表「『中』俄總理第 15 次定期會晤聯合公報」，同時簽署雙邊政府在海關、鐵路、民航、人文等多個領域的 12 項合作文件 (新華網，2010.11.24)。

11 月 25 日，「上海合作組織成員國第 9 次總理會議」在塔吉克首都杜桑貝舉

行。溫家寶在會中指出，大陸正在制訂「十二五規劃」，將進一步加大對西部地區發展的政策和資金支持力度，這將為大陸加強和上合組織成員國交流合作創造有利條件（新華網，2010.11.16）。

針對加強上合組織務實合作，溫家寶提出 6 項建議：（一）增強經貿合作活力。（二）擴大能源合作，確保能源輸送安全。（三）加快公路、鐵路、資訊公路等基礎設施建設，推進地區互聯互通。（四）加強農業合作。（五）深化財金合作。（六）推進能力建設和人文交流（新華網，2010.11.26）。會中並決定下次總理會議將於 2011 年在俄羅斯舉行，上合組織成員國總理並且簽署「上海合作組織成員國政府首腦（總理）理事會會議聯合公報」等文件（大陸外交部網站，2010.11.26）。

◆溫家寶訪問印度、巴基斯坦

溫家寶於 12 月 15 日前往印度、巴基斯坦，進行正式訪問，12 月 16 日會見印度總統帕蒂爾（Pratibha Patil）、總理辛格（Manmohan Singh）、國大黨主席索尼婭·甘地（Sonia Gandhi）等人。溫家寶在與辛格會晤後，雙方同意建立兩國國家元首、政府首腦定期互訪機制，開通總理熱線，就重大問題及時交換意見（新華網，2010.12.16）。同時，「中」印同意將繼續發揮邊界問題特別代表會晤機制的的作用，根據相關政治指導原則，透過談判協商，尋求公平、合理、雙方都可以接受的解決方案。此外，「中」印雙方也決定建立兩國戰略經濟對話機制和首席執行官論壇，並且確定 2015 年雙邊貿易額達到 1,000 億美金的目標（國際線上，2010.12.16）。然而，儘管「中」印貿易關係近年來蓬勃發展，隨著雙方影響力與日俱增、加上領土爭端遲未解決，兩國關係發展仍存在不穩定因素（BBC 中文網，2010.12.16）。

12 月 17 日，溫家寶轉往巴基斯坦訪問，和巴國總理賽義德·優素福·拉紮·吉拉尼（Syed Yusuf Raza Gillani）舉行會談，並且分別會見巴國總統紮爾達理（Asif Ali Zardari）、巴穆斯林聯盟謝派領袖謝理夫（Nawaz Sharif）等人。溫家寶在與吉拉尼會晤後，雙方發表聯合聲明，同意加強在基礎設施、能源、農業領域的合作，並且決定根據 2005 年簽署的「『中』巴睦鄰友好合作條約」的原則和精神，繼續加強軍事和安全領域的信任與合作，推展人員培訓、聯合演訓練、國防科技生產合作（人民網，2010.12.19）。

二、大國關係

◆第 3 次「『中』英經濟財金對話」在北京舉行

第 3 次「『中』英經濟財金對話」11 月 9 日在北京舉行，由大陸國務院副總理王岐山與英國財政大臣奧斯本（George Osborne）共同主持。「中」、英代表在會中同意，未來雙方將進一步推展在經貿、投資、金融、高新技術、基礎設施、低碳經濟、節能環保等領域的合作。「中」、英兩國同為 G20 重要成員，將推動 G20 首爾峰會取得積極成果，並且歡迎國際貨幣基金組織份額改革和治理結構改革取得重要進展。另外，英方也在會中重申支持歐盟儘早給予大陸完全市場經濟地位的立場（新華網，2010.11.9）。

◆第 14 次「『中』俄總理定期會晤委員會」、第 7 次「『中』俄能源談判代表工作會晤」、第 5 屆「『中』俄經濟工商界高峰論壇」在聖彼得堡舉行

第 14 次「『中』俄總理定期會晤委員會」會議於 11 月 22 日在聖彼得堡舉行，由大陸國務院副總理、「『中』俄總理定期會晤委員會」「中」方主席王岐山與俄羅斯副總理、「『中』俄總理定期會晤委員會」俄方主席茹科夫（Alexander Zhukov）共同主持。「中」方表示，大陸正在制定「十二五規劃」，加快轉變經濟增長方式，調整經濟結構，俄方也在實施現代化戰略，努力發展創新型經濟。雙方應進一步深化經貿、投資、能源、金融、科技、航空航太、通信和資訊技術、運輸等領域的合作。茹科夫則表示，「中」俄兩國在核能、煤炭、電力、木材深加工等領域的合作已取得進展，未來應持續擴大合作規模、拓寬兩國合作領域（人民網，2010.11.3）。

11 月 22 日，王岐山與俄羅斯副總理謝欽（Igor Sechin）在聖彼得堡舉行第 7 次「『中』俄能源談判代表工作會晤」。王岐山指出，「中」俄能源談判機制建立 2 年多來，已取得豐碩成果。「中」俄原油管道將於 2011 年 1 月 1 日正式供油，「中」俄天津煉油廠項目進展順利，田灣核電站 3、4 號機組也完成商務談判，而且 2010 年大陸自俄國進口煤炭將超過 1,200 萬噸。謝欽則認為，俄「中」能源合作具有戰略性，尤其俄「中」原油管道是俄「中」友好合作的標誌性專案，俄方將與「中」方全力確保原油管道安全順利運營（大陸外交部網站，2010.11.23）。

11月24日，王岐山與茹科夫共同出席「第5屆『中』俄經濟工商界高峰論壇」經貿合作專案簽約儀式，雙方企業和金融機構共簽署13個合作協定，總金額達80億美金，其中包括2個金融合作協定（金額約23.6億美金）、10個經濟技術合作協定（金額約53億美金）和1個貿易協定（金額約32億美金）。雙方簽署的協議涉及專案融資和貸款、汽車組裝、通訊設備和家電生產、農業灌溉和農產品加工、礦產開發、電網設備生產和改造、引進俄國先進技術等合作領域等（大陸外交部網站，2010.11.24）。

◆第3次「『中』歐經貿高層對話」在北京舉行

第3次「『中』歐經貿高層對話」12月21日在北京舉行，由大陸副總理王岐山與歐盟委員會副主席阿爾穆尼亞（Joaquín Almunia）經濟與貨幣事務委員雷恩（Olli Rehn）及貿易委員德古赫特（Karel de Gucht）共同主持。

王岐山在會中指出，大陸目前正在制定「十二五」規劃，歐盟也通過「2020戰略」，「中」歐合作空間十分廣闊。歐方代表則表示，將和「中」方繼續加強交流，並且爭取儘快承認大陸市場經濟地位。雙方同意加強在G20集團等全球經濟治理平臺的協調合作，推動國際經濟金融規則和標準改革。會後兩國海關部門並簽署「海關合作戰略框架」和「海關知識產權行動計劃」等文件（中評網，2010.12.21）。

三、第三世界關係

◆大陸外交部建議重啟「六方會談團長緊急磋商」

大陸朝鮮半島事務特別代表武大偉於11月28日宣布「中」方有關舉行「六方會談團長緊急磋商」的建議。武大偉指出，為了妥善因應朝鮮半島局勢，根據2005年9月19日達成的「六方會談共同聲明」，「中」方建議於12月上旬在北京舉行「六方會談團長緊急磋商」，就當前各方關切的重大問題交換意見（大陸外交部網站，2010.11.28）。

在大陸倡議召開「六方會談團長緊急磋商」後，美國國務卿希拉蕊（Hillary Clinton）日本外相前原誠司（Seiji Maehara）及南韓外長金星煥（Jinxing Huan）隨即於12月6日在華盛頓舉行3方會談，婉拒「中」方提議，並為重啟「六方會談」開出條件，要求北韓必須採取「具體措施」，致力改善兩韓關係，並切實展開去核化進程。相關態度顯示，美、日、南韓對於大陸未能譴責北韓發動延坪島砲擊事件，且無法說服北韓放棄核計畫，漸感不耐（Brian Bennett, "U.S., South Korea, Japan Reject Six-Party Talks on North Korea", *Los Angeles Times*）。

四、多邊外交

◆胡錦濤出席 G20 首爾高峰會

胡錦濤於 11 月 11 日出席在南韓首爾舉行的 G20 第 5 次高峰會。胡錦濤在會中呼籲應促進已開發國家和開發中國家間的相互理解、相互協調，重視 G20 集團宏觀經濟政策對發展中國家的外溢效應，著力推動南北合作（國際在線，2010.11.12；人民網，2010.11.12）。國外媒體分析指出，此次 G20 高峰會顯示，大陸對國際金融問題的發言權正逐漸提升，由於大陸的反對，這次會議未能在解決匯率爭端問題上取得明顯進展（“G20 To Tackle US-China Currency Concerns”，BBC News, November 12, 2010）。

◆胡錦濤前往日本出席「亞太經合會第 18 次領導人非正式會議」

胡錦濤於 11 月 13-14 日出席在日本橫濱舉行的「亞太經合會（APEC）第 18 次領導人非正式會議」。胡錦濤在會中就推動亞太地區經濟發展提出建議：（一）推動平衡增長，為經濟長遠發展創造條件。（二）宣導包容性增長，增強經濟發展內生動力。（三）促進可持續增長，努力實現經濟長期發展。（四）鼓勵創新增長，為經濟發展提供動力源泉。（五）實現安全增長，維護經濟發展成果（大陸外交部網站，2010.11.13；新華網，2010.11.14）。

根據大陸媒體分析，今年 APEC 峰會的重點之一，在於「跨太平洋戰略經濟夥伴協定」（Trans-Pacific Partnership Agreement, TPP）的聲勢提高。11 月 14 日，參與 TPP 談判的 9 個國家與日本領導人在 APEC 領導人會議期間舉行首次會晤，強調 TPP 對亞太經濟合作的促進作用。此意謂 APEC 正透過 TPP 機制提供協調各方經濟發展的平臺，其未來發展受到各界高度關注（中國網，2010.11.15）。

（蔡明彥主稿）